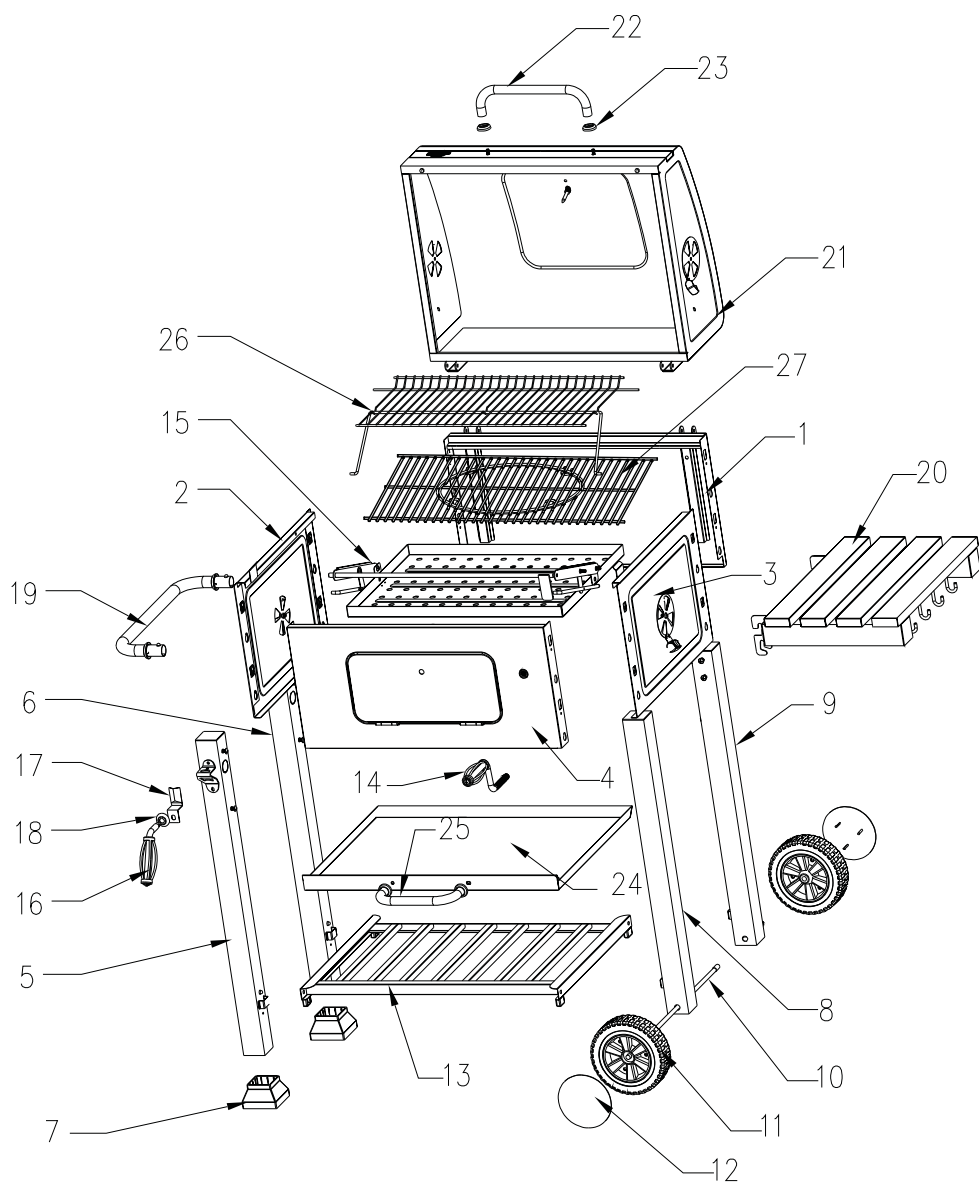




NÁVOD K POUŽITÍ
NÁVOD NA POUŽITIE
HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
TORONTO CLICK 1161





Obsah

Před použitím grilu	4
Obsah balení.....	4
Provozní podmínky	6
Pro Vaši bezpečnost.....	6
Výstražné symboly	6
Všeobecné bezpečnostní upozornění	6
Bezpečnostní pokyny.....	7
Montáž.....	8
Příprava.....	8
Doporučené nářadí.....	8
Zostavení.....	8
Nastavení grilu.....	12
Před grilováním.....	12
Obsluha.....	12
Údržba a čištění.....	13
Likvidace.....	14
Prohlášení o shodě.....	14
Technické informace.....	14
Servis	14
Distributor.....	14
Doporučené příslušenství	15
Litinová vložka do grilovacího roštu.....	16
Litinová pánev.....	16
Pizza kámen.....	16
Litinová vložka na Wok.....	16
Další doplňkové příslušenství	17
Litinový rošt	17
Univerzální krycí plachta.....	17

Před použitím grilu

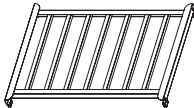
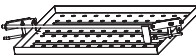
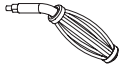
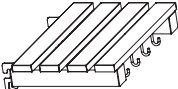
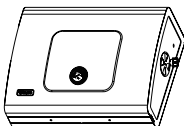
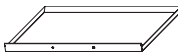
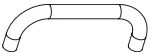
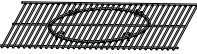
Po vybalení a před každým použitím grilu zkontrolujte, jestli gril není poškozen. Ak je zboží nebo jeho obal poškozený, nepoužívejte jej a obraťte se na Vašho dodavatele. Návod k obsluze vychází z platných evropských norem a předpisů. V krajínách mimo Evropské unie dbejte na místní špecifiká, pravidla a zákony.

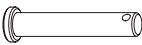


Před uvedením do prevádzky si pozorne prečítajte bezpečnostní pokyny a návod na použití. Pouze tak může být zajištěná bezpečná a spolehlivá funkčnost výrobku. Návod k obsluze uschovejte a předajte jej k užiti ďalšiemu eventuálnemu majiteli.

Obsah balení

1	Ohniště, přední strana	
1	Ohniště, levá stěna	
1	Ohniště, pravá stěna	
1	Ohniště, přední stěna s vstavenými dvířky na uhlí	
1	Noha, přední levá s otvirkem na lávňě	
1	Noha, zadní levá	
2	Plastové zakončení pro nohy	
1	Noha, přední pravá	
1	Noha, zadní pravá	
1	Osa koles	
2	Kolečko	
2	Krytka na kolečko	

1	Spodní polička	
1	Klika k roštu na uhlí	
1	Rošt na uhlí nastavitelný	
1	Klika pro dvířka na uhlí	
1	Zavírání pro dvířka na uhlí	
1	Kryt mla pro dvířka na uhlí	
1	Držadlo vozíku	
1	Boční polička se závěsnými háčky	
1	Víko s regulátorem větrání	
1	Rukovět víka	
4	Poklop na víko a sběrač popela	
1	Sběrač popela	
1	Madlo mísy na popel	
1	Ohřevný rošt	
1	Grilovací rošt	

Spojovací materiál		
A	Matka M10	
B	Šroub M6x10	
C	Podložka M6x10	
D	Matka M6	
E	Kovová podložka 6M	
F	Podložka M6x12	
G	Šroub M5x28	
H	Šroub závěsu	
I	Závěs	
J	Šroub M5x18	

Prosím zkontrolujte, jestli je dodávka kompletní a nepoškozená. V případě nekompletnosti se prosím obraťte na svého dodavatele. Reklamáce nahlášena až po začatí montáže nebude akceptována.

Provozní podmínky

Gril je určený na grilovno, ohřev a vaření jídla. Gril je určen výhradně na vnější použití. Používejte tento gril pouze podle návodu na použití. Každé jiné použití může způsobit poškození výrobku nebo vážné zranění. Výrobce nepřebírá žádnou odpovědnost za škody způsobené nepřiměřeným zacházením nebo použitím v rozporu s návodem.

Pro Vaši bezpečnost Výstražné symboly



NEBEZPEČÍ – vysoké riziko!
Nerespektování varování může vést k poškození zdraví a k ohrožení života.



POZOR – střední riziko!
Nerespektování varování může způsobit poškození věcí.



POZOR – nízké riziko!
Okolnosti, kterých by mělo být dbáno při zacházení.

Všeobecné bezpečnostní upozornění

Dodržujte při každém použití.

- Nepoužívejte gril v zavřených prostorách
- **UPOZORNENÍ!** K zapálení nepoužívejte líh nebo benzín.
- Na zapálení pahlřeby používejte pouze látky podléhající normám EN 1860 – 3.
- **POZOR!** V průběhu provozu je gril horký a nesmí být přemístňován.
- **POZOR!** Děti a zvířata udržujte v dostatečné vzdálenosti od grilu.
- Nepožívejte gril v obyčných prostorách, v stanech, v přívěsech anebo na lodích. Hrozí nebezpečí otravy s CO.

Bezpečnostní pokyny



Nebezpečí požáru!

Horké dřevěné uhlí a části grilu jsou při použití horké a mohou způsobit požár.

- Je nevyhnutné abyste měli připravenou lékárníčku první pomoci a hasící přístroj pro případ nehody.
- Gril postavte na čistý, rovný a tepluvzdorný povrch.
- Gril umístíte tak, aby byl vzdálený minimálně 1 m od lehce zápalných materiálů, dřevěných terás, markýz a nábytku.
- Nepremístňujte gril v průběhu grilování.
- Uhlí podpaluje jenom v prostředí krytém od větru.
- Gril naplňte maximálně 1,35 kg dřevěného uhlí.
- Některé potraviny produkují horlavé tuky a šťavy. Po každém použití gril očistěte.
- Popel utírejte až po kompletním vyhoření a vystydnutí uhlí.



Nebezpečí popálení a nehod!

Tenhle gril není určený na použití osobám (vrátane dětí) s omezenými

fyzickými nebo s duševními schopnostmi anebo s nedostatečnými duševními schopnostmi.

- Tyto osoby je potřeba upoornit na nebezpečnosti a je potřebné na tyhle osoby dohlídnout.
- Veškereé modifigkace výrobku jsou zakázané, protože představují bezpečnostní riziko. Nepokoušejte se svépomocně opravit přístroj. Při závadě se prosím obračete nejdříve na servis.
- Děti a domácí zvířata udržujte v dostatečné vzdálenosti od přístroje. Horké dřevěné uhlí a části grilu jsou při používání hořlavé a mohou způsobit vážné popáleniny.
- Dodržujte dostatečný odstup od horkých částí přístroje, kontakt může způsobit popáleniny.
- Při grilování vždy noste grilovací rukavice (DIN-EN 407).
- Používejte pouze grilovací náčiní s dlouhou rukovětí a tepelně odolnými úchyty.
- Nenoste oblečení s širokými rukávy v průběhu grilování.
- Používejte pouze suché zapalovače nebo speciální tekuté podpalovače na gril normy EN 1860 – 3.
- Ujistete se před čištěním grilu a odklady grilu, že jsou díly vystydnuté.



Nebezpečné zapalování!

Tekuté zápalné kvapaliny mohou způsobit vážné popáleniny pokud jsou aplikovány přímo na žeravé uhlíky.

- Nikdy nepoužívejte tekuté zápalné kvapaliny jako benzín nebo líh/alkohol.
- Nikdy nepoužívejte dřevěné uhlí, které bylo namočené do tekutých zápalných kvapalin.



Nebezpečí. Riziko otravy!

Při hoření dřevěného uhlí vzniká oxid uhličitý. Tent plyn je bez zápachu a v uzavřených prostorách může být smrtelný.

- Gril používejte pouze v uzavřených prostorách.



Nebezpečí. Zdravotní riziko!

Nepoužívejte žádné rozpouštědla nebo odstraňovače barev na čištění grilu. Nebezpečnost otravy při kontaktu s potravinami.



Nebezpečí. Nebezpečí pro děti!

Nebezpečnost udušení a spolknutí při kontaktu s balící fólií!

- Nepovolte detem hraní s částmi balení grilu.
- Zabezpečte aby děti nepřišli do kontaktu s malými částmi grilu. Hrozí riziko polknutí!



Nebezpečí. Nebezpečnost úrazu!

Na grile a součástech se nachází ostré hrany.

- Zaobcházejte s jednotlivými díly grilu opatrně aby jste předešli poraněním. Používejte ochranné rukavice.
- Neumísťujte gril v blízkosti vchodů a v zónách s hustou přemávkou osob.
- Vždy se maximálně soustřeďte při používání přístroje, při nesoustředění můžete ztratit kontrolu nad výrobkem.
- Vždy buďte pozorný, a dávejte pozor na to, co děláte. Nepoužívejte gril, pokud jste nekoncentrovaný, unavený, nebo jste pod vlivem alkoholu, léků a drog. Nepozornost při používání grilu může způsobit vážné poranění.



Pozor. Nebezpečí poškození!

V průběhu používání grilu může dojít k povolení spojovacího materiálu, což může snížit stabilitu grilu.

- Před každým grilováním zkontrolujte pevnost spojů a pokud je to potřebné, dotáhněte všechny šrouby.



Pozor. Nebezpečí poškození!

Nepoužívejte chemické rozpouštědla které mohou poškodit povrch grilu a zanechají posobě rytinu.

Montáž

Příprava



Nebezpečí. Nebezpečnost úrazu!

Nedodržení těchto pokynů vede k problémům a nebezpečnost při používání grilu.

Dodržujte zde uvedené montážní instrukce.

1. Nejdříve si přečtěte návod na montáž.
2. Pro montáž si vyhradte dostatečný čas a nájděte pracovní prostor v rozloze 2 - 3 m²
3. Malé části jako madla, budou pravdepodobne predmontované.

Doporučené nářadí

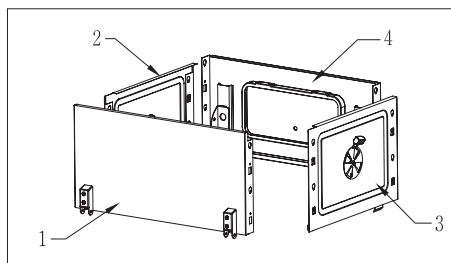
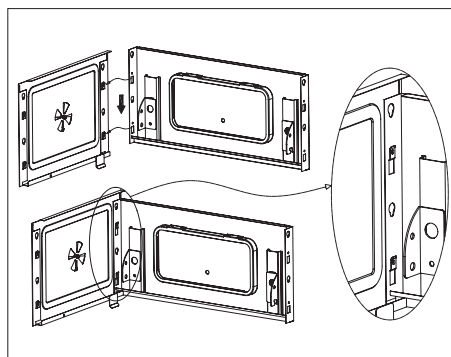
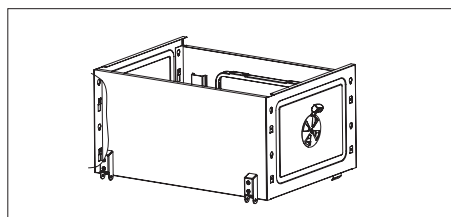
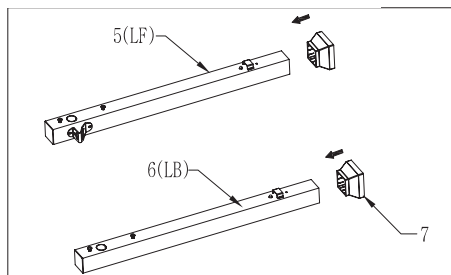
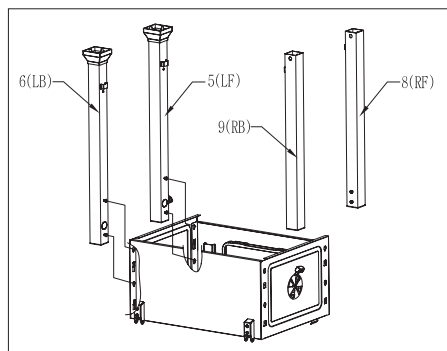
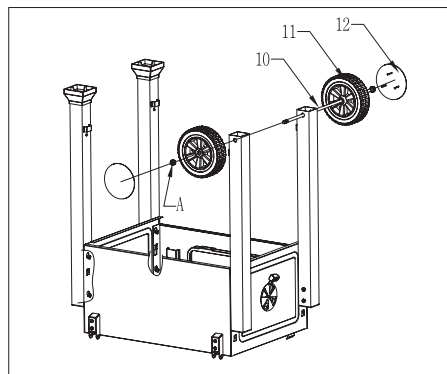
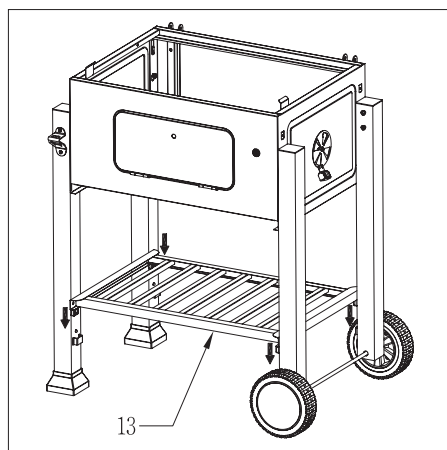
1x Elektronický šroubovák

1 x Nastavitelný očkový klíč

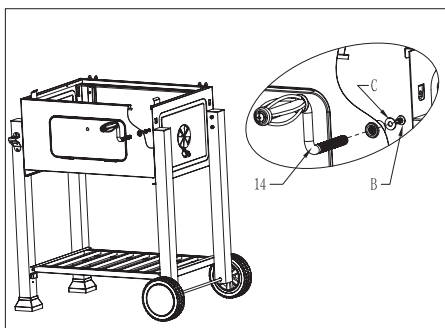
Zostavení

Gril vybalte vrátane všech jeho součástí.

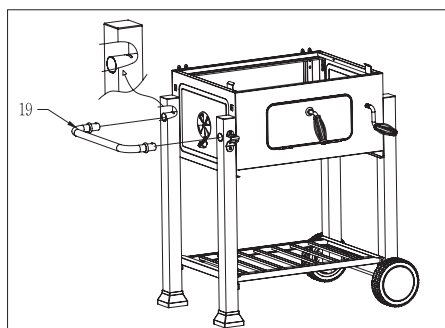
Dětem zamezte kontakt s částmi grilu a balícím materiálem. Balící materiál odstraňte na základě předpisů Vaší krajiny.

1. krok**2. krok****3. krok****4. krok****5. krok****6. krok****7. krok**

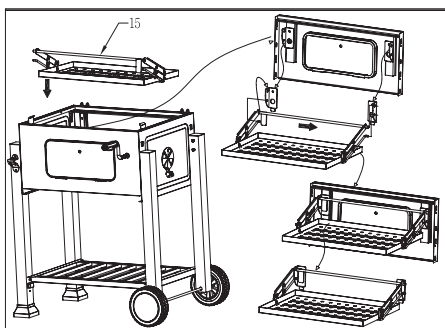
8. krok



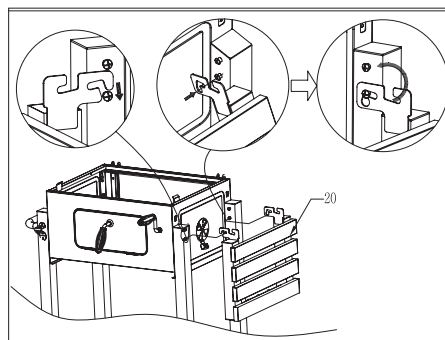
11. krok



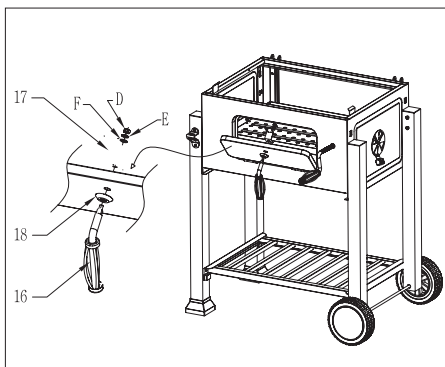
9. krok



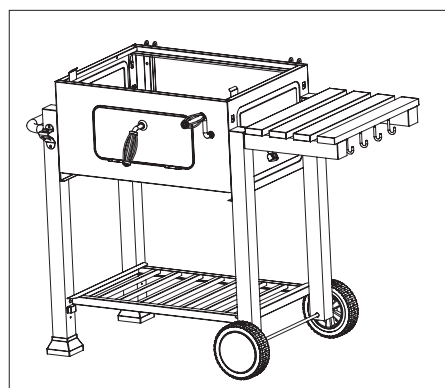
12. krok



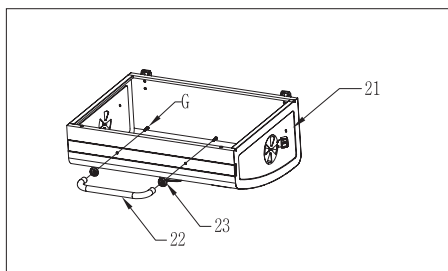
10. krok



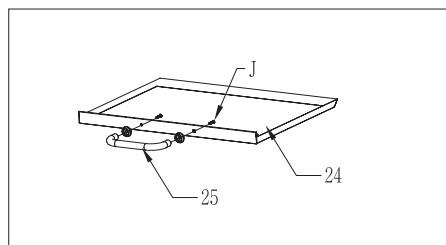
13. krok



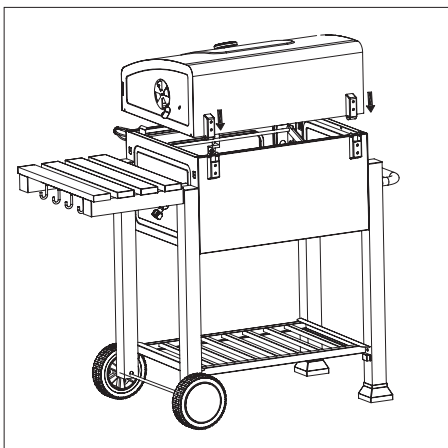
14. krok



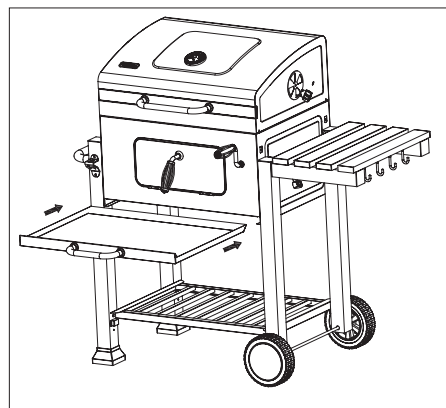
17. krok



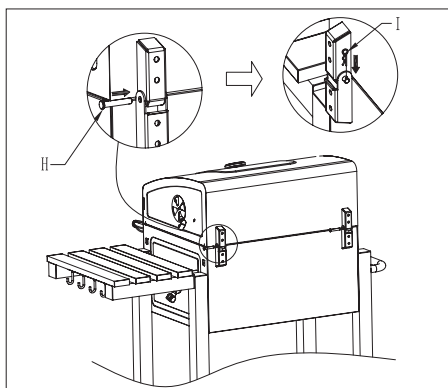
15. krok



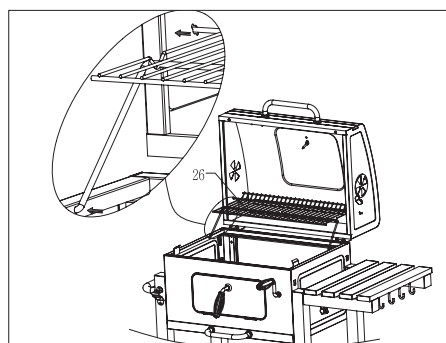
18. krok



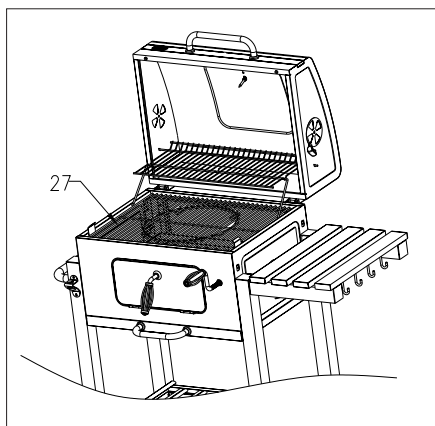
16. krok



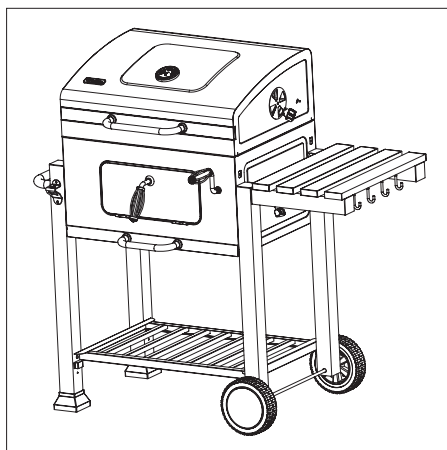
19. krok



20. krok



21. krok



Důležité: Všechny šrouby musejí být pevně dotaženy.

Nastavení grilu

**Pozor. Nebezpečí poškození!**

V průběhu používání grilu může dojít k povolení šroubů. To nepříznivě ovlivňuje stabilitu!

- Před každým grilováním zkontrolujte pevnost šroubů. Pokud je to potřebné, dotáhněte pevnost šroubů.
- Před použitím gril postavte na rovný povrch odolný vůči ohni.

Před grilováním

- Před prvním grilováním umyjte grilovací rošty a ohřevnou mřížku teplou mýdlovou vodou.
- **Před prvním zapálením**
Před prvním použitím grilu je potřebné gril předehřát na minimálně 1-2 hodiny na teplotu 100- 200°C. je to nevyhnutné z důvodu přípravy vnitřku výrobku na grilování. V průběhu předhřívání by poklop neměl být kompletně zavřený. Poklop zatvořte jenom napár minut na konci předhřívání.
- **Pozor:** v průběhu předhřívání teplota nesmí překročit 260° C.

Obsluha

**Nebezpečí popálení!**

Gril, uhlí a grilované potraviny jsou v průběhu grilování horké. Při kontaktu s nimi hrozí riziko popálení.

- Dodržte dostatečnou vzdálenost od horkých částí, při kontaktu s nimi hrozí riziko popálení.
- Vždy noste grilovací rukavice při grilování (norma DIN- EN 407).
-

- Použijte pouze náčiní s dlouhou rukovětí odolné vůči teplotě.
- Nenoste oblečení s širokými rukávy.
- Používejte pouze suché podpalače nebo speciální tekuté zapalovače podléhající normě EN 1860-3.

1. Otevřete víko a odstáňte grilovací rošt (27)
2. Umístíte 2-3 tuhé podpalače do středu uhlíkového roštu. Respektujte výrobní instrukce na obalu. Zapálte pahrebu zápalkou.
3. Nasypete maximálně 1.35 kg uhlí do ohniště.
4. Při prvním použití musí být gril předhrátý na minimálně 1-2 hodiny. Podívejte se na sekci „Před grilováním“.
5. Jakmile začne uhlí vzbíkat, rozmístíte jej rovnoměrně po uhlíkovém roštu (15). Použijte při tom vhodný ohnivzdorný nástroj s dlouhou ohnivzdornou rukovětí.
6. Uložte grilovací rošt zpátky na místo a připravte uhlíkový rošt na požadovanou výšku s použitím kliky. (14)
7. Maso umístěte na gril až když je uhlí pokryté vrstvou popela. Talíř s grilovaným masem můžete umístit na boční policičku (20). Grilovací nástroje, rukavice a další můžete zavěsit na háčky pod boční policičku.
8. Nechte víko (21) otevřené nebo zavřené podle typu pokrmu, který grilujete. Pokud je potřeba delší dobu na grilování, doporučujeme nechat víko zavřené. Teploměr umístěný na víku ukazuje teplotu v grilovací komoře. Ujistěte se, že teplota pro konkrétní pokrm nevystoupí moc vysoko jinak by mohlo dojít ke spálení pokrmu.
9. Kontrolujte teplotu v grilovací komoře pomocí ventilačních kontrolků na boku veka.

Údržba a čištění

Váš gril je vyroben z vysoce kvalitních materiálů. Při údržbě a čištění povrchů respektujte následující instrukce.



Pozor riziko popálení!

Nechte gril kompletně vystydnout před čištěním.

- Popol začněte utírat až když je uhlí kompletně vyhořené.



Pozor zdravotní riziko!

Nepoužívejte odbarvovače a edidlá na vyčištění skvrn. Jsou životu nebezpečné a nesmějí přijít do styku s jídlem.



Pozor, riziko poškození!

Neopoužívejte žádné abrazivní rozpouštědla, protože mohou poškodit povrchy a zanechat barevné stopy.

- Vyberte zásuvku na popel a odstraňte studený popel. Je důležité, aby popel před odstraněním nenasál vlhkost. Popel je slaný a v kombinaci s vlhkem může poškodit nádobu na popel a bude náchylnější na rezivění.
- Gril je potřebné čistit pravidelně, nejlépe po každém použití.
- Odrtaňte grilovací mřížku a vyčistěte ji důkladně s mýdlovou vodou. Poté ji nechte důkladně vyschnout.
- Používejte mokrou špongii pro čištění grilu.
- Používejte měkký a čistý hadr na vysušení. Neškrábejte povrch při utírání.
- Čistíte vnitřní a vnější povrchy s teplou mýdlovou vodou.
- Pro garanci stability vašeho grilu přitáhněte

všechny šrouby před grilováním.

- Chraňte Váš gril před nepříznivým počasím, zabezpečte prevenci před rezivěním, čistěte pravidelně místa náchylné pro rezivění, případně je natřete barvou odolnou do 600° C. Je velmi důležité odstranit popel předtím než se vlhkost skomínuje se studeným popelem.
- **Důležité:** Gril by měl být stále skladován na místě, které je chráněné od vlhkosti.

Likvidace

Balení je vyrobeno z ekologických materiálů, které je možné likvidovat a recyklovat v místech na to určených.

V žádném případě nelikvidujte gril ani jeho součásti v běžném sběrném odpadu. Likvidujte pouze v autorizovaném lokálním likvidačním místě, které je na to určeno. Respektujte aktuální platné regulace a předpisy.

Prohlášení o shodě

Tento výrobek je v souladu s pravidly platné evropské a vnitrostátní směrnice (DIN EN 1860-1).

Technické informace

Číslo zboží: 1161

„Tronto Click“ Zahradní kufříkový gril

Neto váha: cca 26 kg

Celkový rozměr:

115 cm x 67 cm x 107 cm (WxDxH)

Grilovací povrch: 56 cm x 41,5 cm

Max. množství uhlí: 1.35 kg uhlí

Ocelová barva: odolná vůči teplotě do 320 °C

Servis

Prosím kontaktujte naše servisní místo pro asistenci s technickými dotazy. Tento výrobek byl starostlivě vyroben a zabalen. Naši

zaměstnanci jsou Vám k dispozici v případě reklamací. Technické změny a typografické chyby jsou vyhrazené.

Distributor

NEMO Czech s .r. o.

Na Skalce 941, 150 00 Praha 5

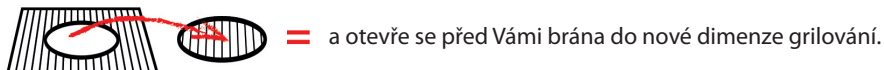
Česká republika

www.raj-grilu.cz

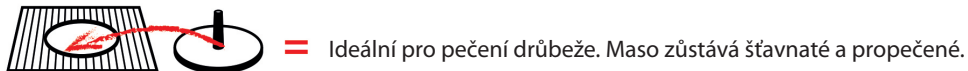
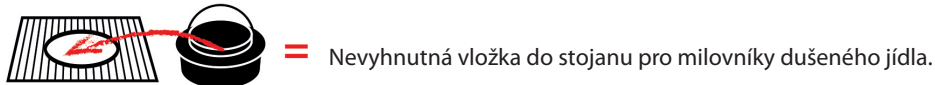
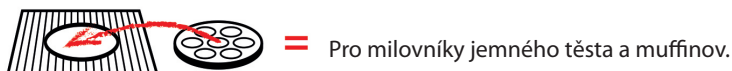
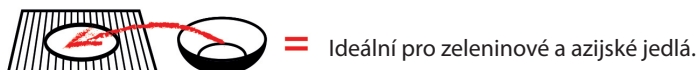
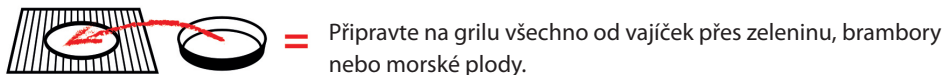
Doporučené příslušenství (není součástí dodávky)

K dispozici v prodejnách nebo k objednání online.

1. krok: Odstraňte střed roštu



2. krok: Vstupte do nové dimenze grilování



Litinová vložka do grilovacího roštu



- Číslo výrobku 8571
- k vložení do hlavního roštu
- litinový grilovací rošt, cca Ø 30,5 cm

Litinová vložka na Wok



- Číslo výrobku 8580
- pro systém MULTI-ROŠT
- cca Ø 35.3 × 10 cm

Litinová pánev



- Číslo výrobku 8573
- pro systém MULTI-ROŠT
- Cca Ø 31,7 x 3,5 cm

Pizza kámen



- Číslo výrobku 8572
- pro systém MULTI-ROŠT
- Pizza kámen z kordieritu cca Ø 28.5 cm

Další doplňkové příslušenství (není součástí dodávky)

je dostupné v prodejnách nebo online.

Litínový rošt



- sada 2 ks
- smaltovaný litinový grilovací rošt
- set obsahuje 2 části
- povrch grilu: 2 x 41,5 x 27,5 cm
- Číslo výrobku 8551

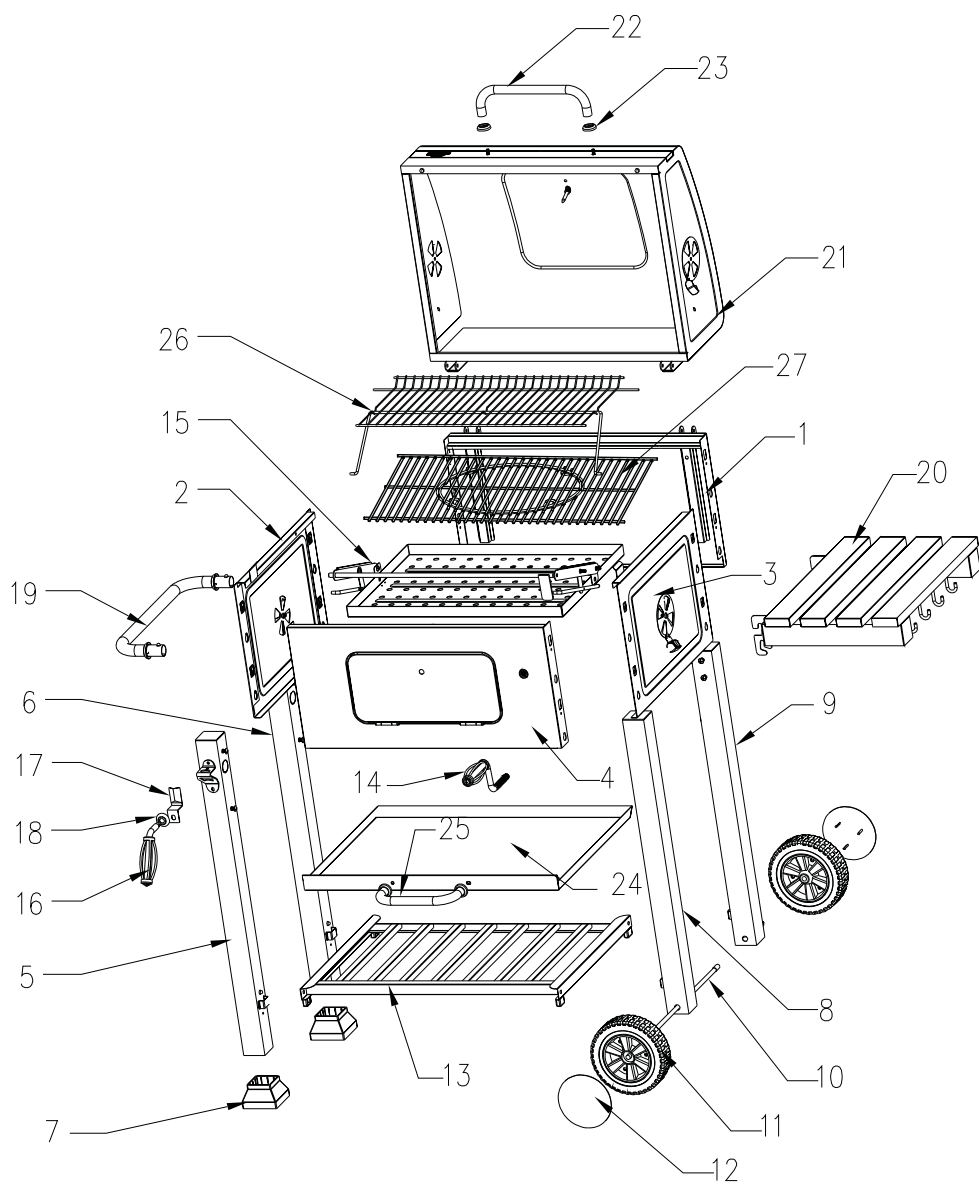
- Rozměr krytu:
cca 104.1x48.3x101.6 cm

Další ochranné balení jsou dostupné v prodejnách nebo online.

Univerzální krycí plachta



- Číslo výrobku 8600
- vyrobený z vysoce kvalitního odolného polyesterového materiálu 300x250D s voděodolným PVB povlakem, odolné vůči UV záření, zapínání na suchý zip
- Materiál:
 - vnější: PVB (Polyvinylbutyral)
 - vnitřní: 100% Polyester



Obsah

Pred použitím grilu	4
Obsah dodávky	4
Prevádzkové podmienky	6
Pre vašu bezpečnosť	6
Výstražné symboly	6
Všobecné bezpečnostné pokyny	6
Bezpečnostné pokyny	7
Montáž	8
Príprava	8
Potrebné náradia	8
Zostavenie	8
Nastavenie grilu	12
Pred grilovaním	12
Obsluha	12
Údržba a čistení	13
Likvidácia	14
Prehlásenie o zhode	14
Technické informácie	14
Servis	14
Distributor	14
Zodpovedajúce príslušenstvo	15
Liatinový grilovací rošt/vložka	16
Litinová panvica	16
Vložka na pizzu	16
Liatinová vložka na Wok	16
Ďalšie doplnkové príslušenstvo	17
Univerzálny grilovací roštový set	17
Univerzálny ochranný kryt	17

Pred použitím grilu

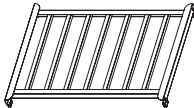
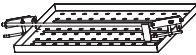
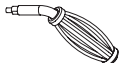
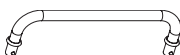
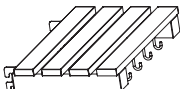
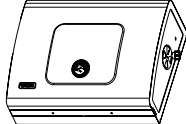
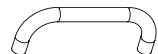
Po vybalení a pred každým použitím grilu skontrolujte, či gril nie je poškodený. Ak je tovar, alebo jeho obal poškodený nepoužívajte ho, ale obráťte sa na Vášho dodávateľa. Návod k obsluhu vychádza z platných európskych noriem a predpisov. V krajinách mimo Európskej únie dbajte na miestne špecifiká, pravidlá a zákony.

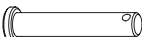


Pred uvedením do prevádzky si pozorne prečítajte bezpečnostné pokyny a návod na použitie. Len tak môže byť zaistená bezpečná a spoľahlivá funkčnosť výrobku. Návod k obsluhu uschovajte a predajte ho ďalšiemu eventuelnému majiteľovi.

Obsah dodávky

1	Ohnisko, predná strana	
1	Ohnisko, ľavá stena	
1	Ohnisko, pravá stena	
1	Ohnisko, predná stena s namontovaným uhlíkovými dvierkami	
1	Noha, predná ľavá s otváračom na fľaše	
1	Noha, zadná ľavá	
2	Zakončenie pre nohy	
1	Noha, predná pravá	
1	Noha, zadná pravá	
1	Osa kolies	
2	Koleso	
2	Viečko na koleso	

1	Spodná polička	
1	Klučka k roštu na uhlie	
1	Rošt na uhlie, nastaviteľný	
1	Držadlo na uhoľné dvierka	
1	Zatvárateľný plech k uhoľným dvierkam	
1	Kryt držadla na uhoľné dvierka	
1	Držiak vozíku	
1	Bočná polička s namontovanými háčikmi	
1	Veko s regulátorom ventilácie	
1	Rukoväť veka	
4	Poklop na veko a misu na popol	
1	Zberač popola	
1	Držadlo misy na popol	
1	Ohrevný rošt	
1	Grilovací rošt	

Spojovací materiál		
A	Matka M10	
B	Šrób M6x10	
C	Podložka M6x10	
D	Matka M6	
E	Kovová podložka 6M	
F	Podložka M6x12	
G	Šrób M5x28	
H	Šrób závesu	
I	Závlačka	
J	Šrób M5x18	

Prosím skontrolujte, či je dodávka kompletná a nepoškodená. V prípade nekompletnosti dodávky sa prosím obráťte na svojho dodávateľa. Reklamácia prijatá po začatí montáže nebude akceptovaná.

Prevádzkové podmienky

Gril je určený na grilovanie, ohrievanie a dovarenie jedla. Gril je určený výhradne na vonkajšie použitie. Používajte tento gril len podľa návodu na použitie. Každé iné použitie môže spôsobiť poškodenie výrobku alebo vážne zranenia. Výrobca nepreberá žiadnu zodpovednosť za škody spôsobené neprimeraným zaobchádzaním.

Pre vašu bezpečnosť Výstražné symboly



Nebezpečenstvo – Vysoké riziko!
Nerešpektovanie tohto varovania
môže viesť k ohrozeniu života
a zdravia.



POZOR – Stredné riziko!
Nerešpektovanie tohto varovania
môže spôsobiť vecnú škodu.



OPATRNE – Malé riziko!
Upozornenie na správne zaobchádzanie s prístrojom.

Všobecné bezpečnostné pokyny

Dodržiujte pri každom použití.

- Nepoužívajte gril v uzavretých priestoroch.
- **UPOZORNENIE!** K zapáleniu a znovu zapáleniu nepoužívajte lieh alebo benzín.
- Na zapálenie používajte len látky podliehajúce normám EN 1860 – 3.
- **POZOR!** Počas prevádzky je gril horúci a nesmie byť premiestňovaný.
- **POZOR!** Deti a domáce zvieratá udržujte v dostatočnej vzdialenosti od grilu.
- Nepoužívajte gril v obytných priestoroch, v stanoch, na príviesoch, alebo na lodiach. Hrozí nebezpečenstvo otravy s CO.

Bezpečnostné pokyny



Nebezpečenstvo požiaru!

Horúce drevené uhlie a časti grilu sú pri používaní veľmi horúce a môžu spôsobiť požiar.

- Je nevyhnutné aby ste mali pripravenú lekárničku prvej pomoci a hasiaci prístroj, pre prípad nehody.
- Gril postavte na čistý, rovný a teplu odolný povrch.
- Gril umiestnite tak, aby bol vzdialený minimálne 1m od ľahko zápalných materiálov, drevených terás, markíz a nábytku.
- Gril počas prevádzky nepremiestňujte.
- Uhlie podpaľujte len v prostredí krytom od vetra.
- Gril naplňte maximálne 1.35 kg dreveného uhlia.
- Niektoré potraviny produkujú horľavé tuky a šťavy. Po každom použití grilu ho poriadne vyčistite.
- Popol utierajte až po kompletom vyhorení a vychladnutí uhlia.



Nebezpečenstvo popálenia a nehôd!

Tento gril nie je určený na používanie

osobám (vrátane detí) s obmedzenými fyzickými alebo duševnými schopnosťami, alebo nedostatočnými skúsenosťami / vedomosťami.

- Tieto osoby treba upozorniť na nebezpečenstvo a je potrebné na tieto osoby dohliadať.
- Sú zakázané všetky modifikácie výrobku, nakoľko predstavujú bezpečnostné riziko. Nepokúšajte sa sami neprofesionálne opravovať prístroj. Pri poškodení, pri nutnosti opravy alebo iných problémoch sa obráťte na náš servis.
- Horúce drevené uhlie a časti grilu sú pri používaní veľmi horľavé a môžu spôsobiť vážne popáleniny.
- Dodržujte dostatočný odstup od horúcich častí prístroja, kontakt môže spôsobiť popáleniny.
- Na grilovanie vždy noste grilovacie rukavice (DIN-EN 407).
- Požívajte len grilovacie náradie s dlhou rukoväťou a s tepelne odolnými držadlami.
- Nenoste pri grilovaní oblečenie so širokými rukávami.
- Používajte len suché zapalovače, alebo špeciálne tekuté zapalovače na gril normy EN 1860 – 3.
- Presvedčte sa pred čistením a odkladaním grilu, že sú všetky diely vychladnuté.



Nebezpečné zapalovače!

Tekuté zapalovače/tekuté zápalné kvapaliny môžu spôsobiť vážne popáleniny ak sú priamo naliate na žeravé uhlíky.

- Nikdy nepoužívajte tekuté zápalné kvapaliny ako benzín alebo lieh/alkohol.
- Nikdy nepoužívajte drevené uhlie, čo bolo namočené do tekutých zapalovačov.



Nebezpečenstvo. Riziko otravy!

Pri horení dreveného uhlia vzniká oxid uhličitý. Tento plyn je bez zápachu, a v uzatvorených priestoroch môže byť smrteľný.

- Gril používajte len v otvorených priestoroch.



Nebezpečenstvo. Zdravotné riziko!

Nepoužívajte žiadne rozpúšťadla, alebo odstraňovače farieb na čistenie grilu. Nebezpečenstvo otravy pri kontakte s potravinami.



Nebezpečenstvo pre deti!

Nebezpečenstvo udusenia a prehltnutia pri kontakte s baliacou fóliou.

- Nepovoľte deťom hrať sa s časťami balenia grilu!
- Zabezpečte aby deti neprišli do kontaktu s malými časťami grilu. Hrozí nebezpečenstvo prehltnutia.



Nebezpečenstvo úrazu!

Na grile a súčiastkach sa nachádzajú ostré hrany.

- Zaobchádzajte s jednotlivými dielmi grilu opatrne, aby ste predišli poraneniam. Používajte ochranné rukavice pri používaní grilu.
- Neumiestňujte gril v blízkosti vchodov, a v zóne s veľkou premávkou osôb.
- Vždy sa maximálne sústreďte pri používaní prístroja, pri nesústreďení môžete stratiť nad prístrojom kontrolu.
- Vždy buďte pozorný, a dávajte pozor na to, čo robíte. Nepoužívajte gril, ak ste nekoncentrovaný, unavený, alebo ste pod vplyvom

alkoholu, liekov a drog. Nepozornosť pri používaní grilu môže spôsobiť vážne zranenia.



Pozor. Nebezpečenstvo poškodenia!

Počas používania grilu môže dôjsť k povoleniu šróbov. To nepriaznivo ovplyvňuje stabilitu.

- Pred každým grilovaním zkontrolujte pevnosť spojů a pokud je to potřebné, dotáhněte všechny šrouby.



Pozor. Nebezpečenstvo poškodenia!

Nepoužívajte chemické rozpúšťadlá ktoré môžu poškodiť povrch grilu a zanechajú po sebe rýtinu.

Montáž

Príprava



Nebezpečenstvo úrazu!

Nedodržanie týchto pokynov vedie k problémom a nebezpečenstvu pri používaní grilu.

Dodržujte tu uvedené montážne inštrukcie.

1. Najprv si prečítajte dôkladne návod na montáž.
2. Pre montáž si vyhradte dostatočný čas a nájdite si pracovný priestor v rozlohe 2–3 m².
3. Malé časti ako držadlá, budú pravdepodobne predmontované.

Potrebné náradia.

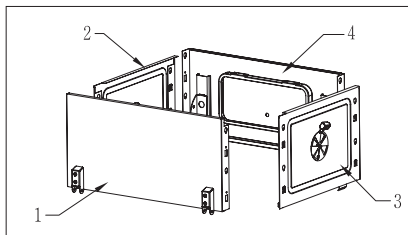
- 1x Elektronický skrutkovač
- 1 x Nastaviteľný očkový kľúč

Zostavenie

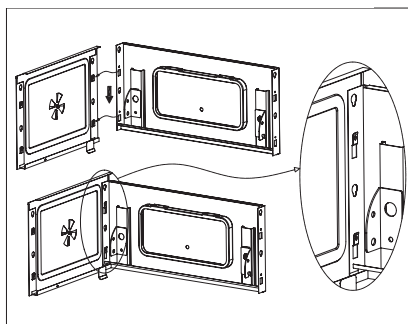
Gril odbalte vrátane všetkých jeho súčiastok a baliacich materiálov. Zamedzte deťom

kontakt s časťami grilu a baliacimi materiálmi. Baliaci materiál odstráňte na základe predpisov vašej krajiny.

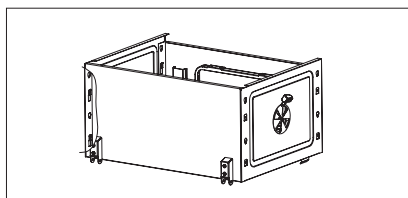
1. krok



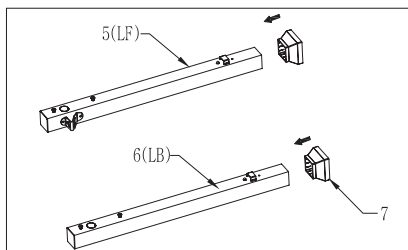
2. krok



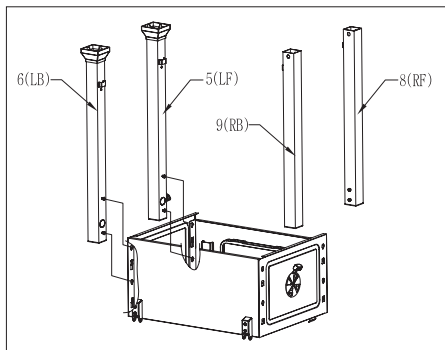
3. krok



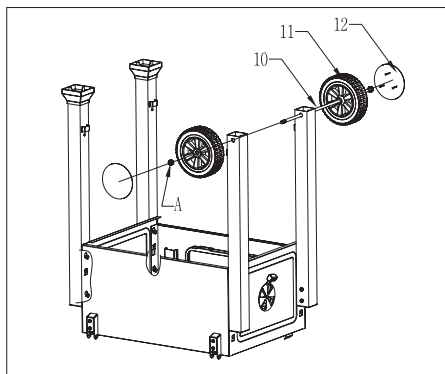
4. krok



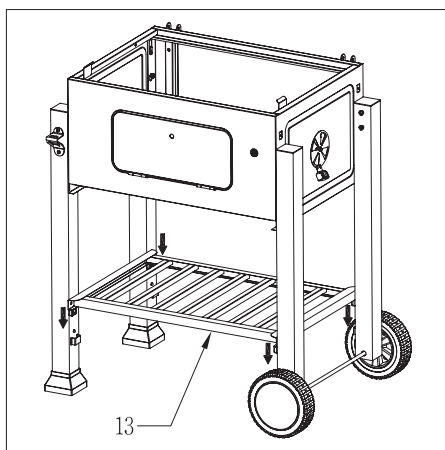
5. krok



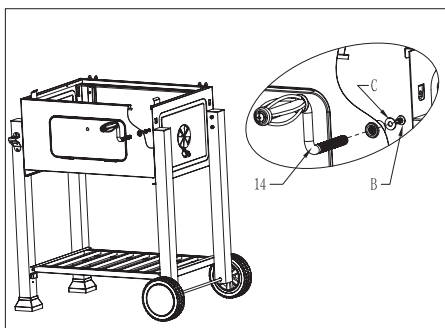
6. krok



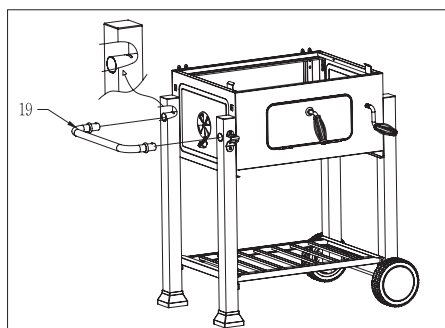
7. krok



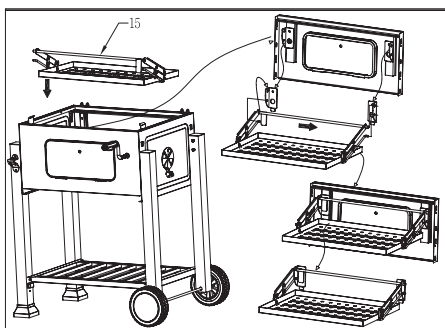
8. krok



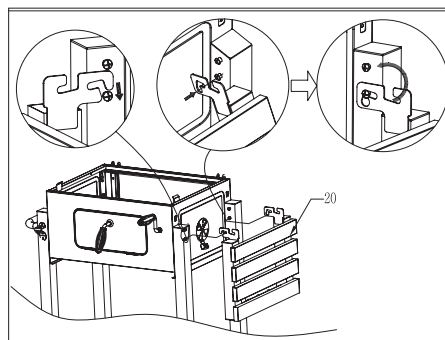
11. krok



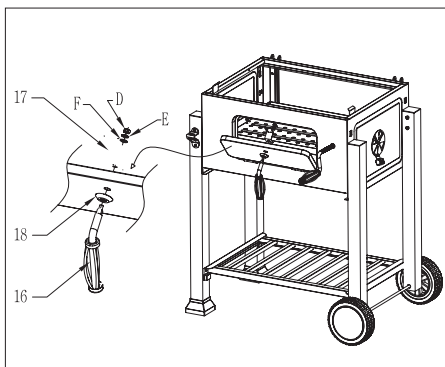
9. krok



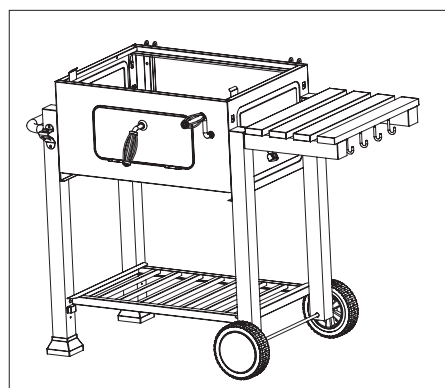
12. krok



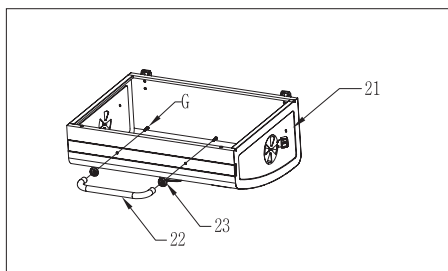
10. krok



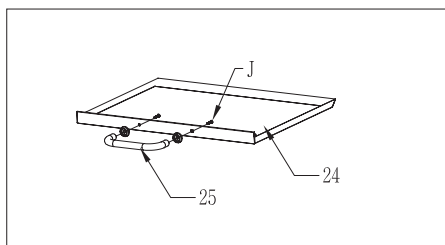
13. krok



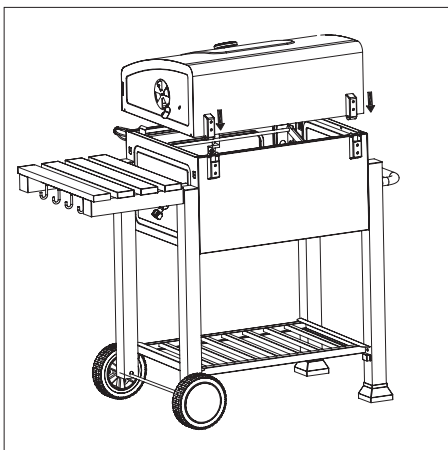
14. krok



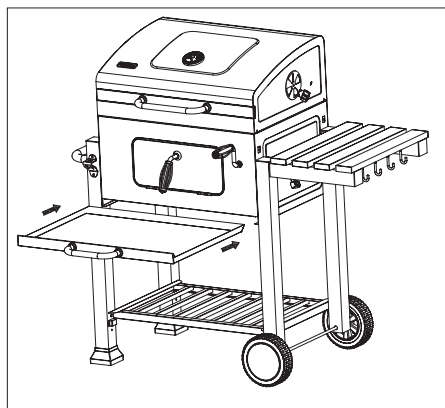
17. krok



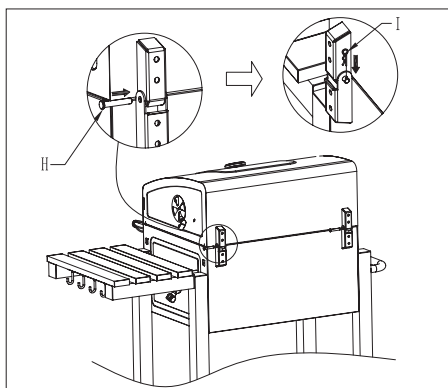
15. krok



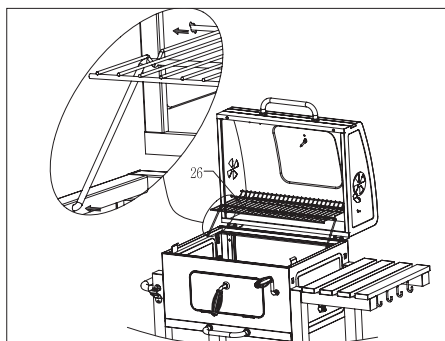
18. krok



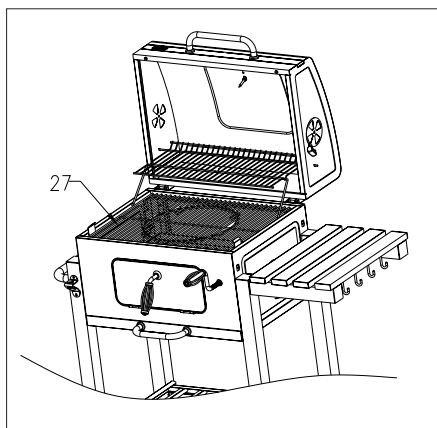
16. krok



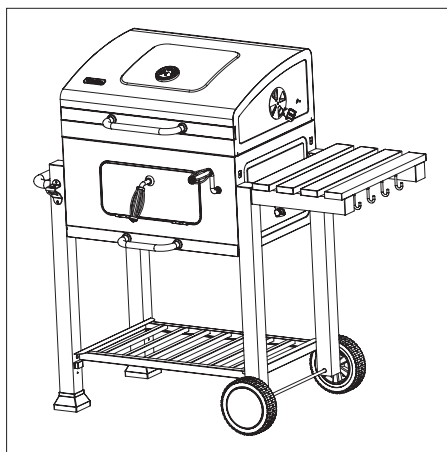
19. krok



20. krok



21. krok



Dôležité : Všetky šróby musia byť silno zatiahnuté.

Nastavenie grilu

**Pozor. Nebezpečenstvo poškodenia!**

Počas používania grilu môže dôjsť k povoleniu šróbov. To nepriaznivo ovplyvňuje stabilitu.

- Pred každým grilovaním skontrolujte pevnosť šróbov. Ak je potrebné pevne dotiahnite všetky šróby.
- Pred použitím gril postavte na rovný povrch odolný voči ohňu.

Pred grilovaním

- Pred prvým použitím umyte grilovacie rošty a mriežky teplou mydlovou vodou.
- **Pred prvým zapálením**
Pred prvým použitím grilu je potrebné gril predhriať na minimálne 1–2 hodiny na teplotu 100 °C – 200 °C. Je to nevyhnutné z dôvodu prípravy vnútra prístroja na grilovanie. Počas predhrievania by poklop nemal byť kompletne zatvorený. Poklop zatvorte kompletne len na pár minút na konci predhrievania.
- **Pozor:** Počas predhrievania teplota nesmie prekročiť 260 °C.

Obsluha

**Nebezpečenstvo popálenia!**

Gril, uhlie a grilované mäso sú počas grilovania veľmi horúce. Pri kontakte s nimi hrozí nebezpečenstvo popálenia.

- Dodržujte dostatočnú vzdialenosť od horúcich častí, pri kontakte s nimi hrozí nebezpečenstvo popálenia.
- Vždy noste grilovacie rukavice počas

grilovania. (norma DIN-EN 407)

- Používajte len nástroje s predĺženou rukoväťou odolné voči teplu.
 - Nenoste oblečenie so širokými rukávami.
 - Používajte len suché zapalovače alebo špeciálne tekuté zapalovače podliehajúce norme EN 1860-3.
1. Otvorte veko a odstráňte grilovací rošt (27).
 2. Umiestnite 2-3 tuhé podpaľáče v strede uhlíkového roštu. Rešpektujte výrobné inštrukcie na obale. Zapáľte podpaľáč zápalkou.
 3. Nasypťte maximálne 1.35 kg uhlia okolo podpaľáčov.
 4. Pri prvom použití, gril musí byť predhriaty na minimálne 1-2 hodiny. Pozrite sekciu „Pred grilovaním“.
 5. Akonáhle uhlie začne vzbĺkať, rozmiestnite ho rovnomerne po uhlíkovom rošte (15). Použite pri tom vhodný ohňovzdorný nástroj s dlhou ohňovzdornou rukoväťou.
 6. Dajte grilovací rošt na miesto a prispôsobte uhlíkový rošt na požadovanú výšku s použitím páčky(14).
 7. Mäso umiestnite na gril, až keď je uhlie pokryté vrstvou popola. Tanier s grilovaným mäsom môžete položiť na bočnú poličku (20). Grilovacie nástroje, rukavice a iné môžete zavesiť na háčiky pod bočnou poličkou.
 8. Nechajte veko (21) otvorené alebo zatvorené podľa typu grilovacieho mäsa. Ak je potrebný dlhší čas prípravy mäsa, odporúčame nechať veko zatvorené. Termometer umiestnený na veku ukazuje teplotu v grilovacej komore. Uistite sa, že teplota pre konkrétny typ mäsa nevystupí príliš vysoko, inak by mohlo dôjsť k zhoreniu.
 9. Kontrolujte teplotu v grilovacej komore pomocou ventilačných kontroliek na boku veka.

Údržba a čistení

Váš gril je vyrobený z vysoko kvalitných materiálov. Pre údržbu a vyčistenie povrchov, rešpektujte nasledujúce inštrukcie:



Pozor riziko popálenia!

Nechajte gril kompletne vychladnúť pred čistením.

- Popol začnite utierať až keď kurivo kompletne vyhorí.



Pozor zdravotné riziko!

Nepoužívajte odfarbovače ani rie-didlá na vyčistenie škvín. Sú životu nebezpečné a nesmú prísť do styku s jedlom.



Pozor riziko materiálnej škody!

Nepoužívajte žiadne silné alebo abrazívne rozpúšťadlá, pretože môžu poškodiť povrchy a zanechať poškriabané stopy.

- Nechajte kurivo kompletne vychladnúť po grilovaní. Uľahčí vám to čistenie grilu.
- Vyberte tácku na popol a odstráňte studený popol. Je veľmi dôležité odstrániť popol predtým ako sa vlhkosť skombinuje so studeným popolom. Popol je slaný a vo vlhkých podmienkach môže poškodiť vnútro zberača na popol, následne môže po rokoch hrdzaviť.
- Čistite gril pravidelne, najlepšie po každom použití.
- Odstráňte grilovaciu mriežku a vyčistite ju dôkladne s mydlovou vodou. Potom ju nechajte dôkladne vyschnúť.
- Používajte mokrú špongiu na odstránenie zvyškov z grilu.

- Používajte mäkkú a čistú handričku na vysušenie. Neškrabte po povrchoch pri ich utieraní.
- Čistite vnútorné a vonkajšie povrchy s teplou mydlovou vodou.
- Pre garanciu stability vášho grilu, pritiahnite všetky šróby pred každým použitím grilu.
- Chráňte váš gril pred nepriaznivým počasím, zabezpečíte prevenciu pred hrdzavením. Čistite pravidelne miesta náchylné na hrdzavenie, prípadne ich natierajte farbou odolnou do 600 °C. Je veľmi dôležité odstrániť popol predtým ako sa vlhkosť skombinuje so studeným popolom.
- **Dôležité:** Gril by mal byť stále skladovaný na mieste, ktoré je chránené od vlhkosti.

Max. množstvo kuriva/paliva: 1.35Kg uhlie
Ocelová farba: odolná voči teplu do 320 °C

Servis

Prosím kontaktujte naše servisné miesto pre asistenciu s technickými otázkami. Tento výrobok bol starostlivo vyrobený a zabalený. Naši zamestnanci sú Vám plne k dispozícii v prípade reklamácií. Technické zmeny a typografické chyby sú vyhradené.

Distributor

NEMO Czech s .r. o.
 Na Skalce 941, 150 00 Praha 5
 Česká republika
www.raj-grilov.sk

Likvidácia

Balenie je vyrobené z ekologických materiálov, ktoré môžete likvidovať a recyklovať v miestach nato určených.

Za žiadnych okolností nelikvidujte gril ani jeho súčasti v bežnom zbernom odpade. Likvidujte iba v autorizovanom lokálnom likvidačnom mieste, ktoré je nato určené. Rešpektujte aktuálne platné regulácie a predpisy.

Prehlásenie o zhode

Tento výrobok je v súlade s pravidlami platnej Európskej a vnútroštátnej smernice. (DIN EN 1860-1).

Technické informácie

Číslo zboží: 1161

„Tronto Click“ Trolley BBQ

Neto váha: cca 26 kg

Celkový rozmer:

115cm x 67cm x 107cm (WxDxH)

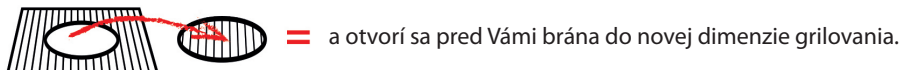
Grilovací povrch: 56cm x 41,5cm

Zodpovedajúce príslušenstvo

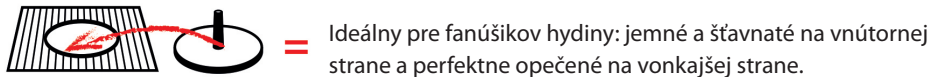
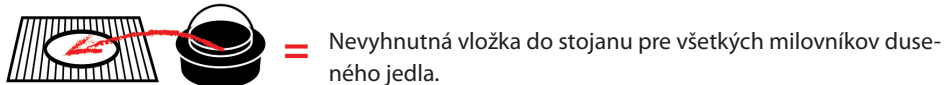
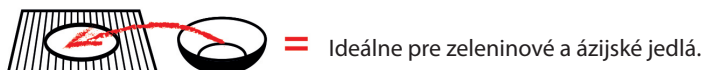
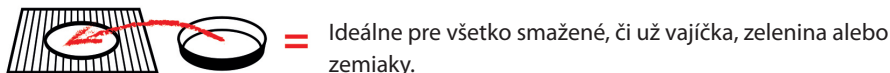
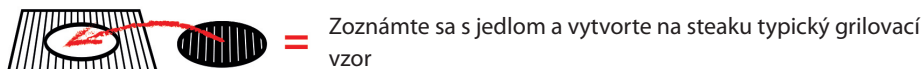
(nie je súčasťou dodávky)

K dispozícii v predajniach a online.

1. krok: Odstráňte stred mriežky



2. krok: Vstupte do nové dimenze grilování



Liatinový grilovací rošt/vložka



- Číslo výrobku 8571
- Na vkladanie mriežky.
- Liatinový grilovací rošt, cca Ø 30.5 cm

Liatinová vložka na Wok



- Číslo výrobku 8580
- Pre vkladanie do roštu v roštovom systéme
- cca Ø 35.3 × 10 cm

Litínová panvica



- Číslo výrobku 8573
- Cca Ø 31,7 x 3,5 cm

Vložka na pizzu



- Číslo výrobku 8572
- Pre vkladanie do roštu v roštovom systéme
- Kameň na pizzu z kordieritu cca Ø 28.5 cm

Ďalšie doplnkové príslušenstvo

(nie je súčasťou dodávky)

je dostupné v predajniach a online..

Univerzálny grilovací roštový set



- smaltovaný liatinový grilovací rošt
- set obsahuje 2 časti
- povrch grilu: 2 x 41,5 x 27,5 cm
- Číslo výrobku 8551

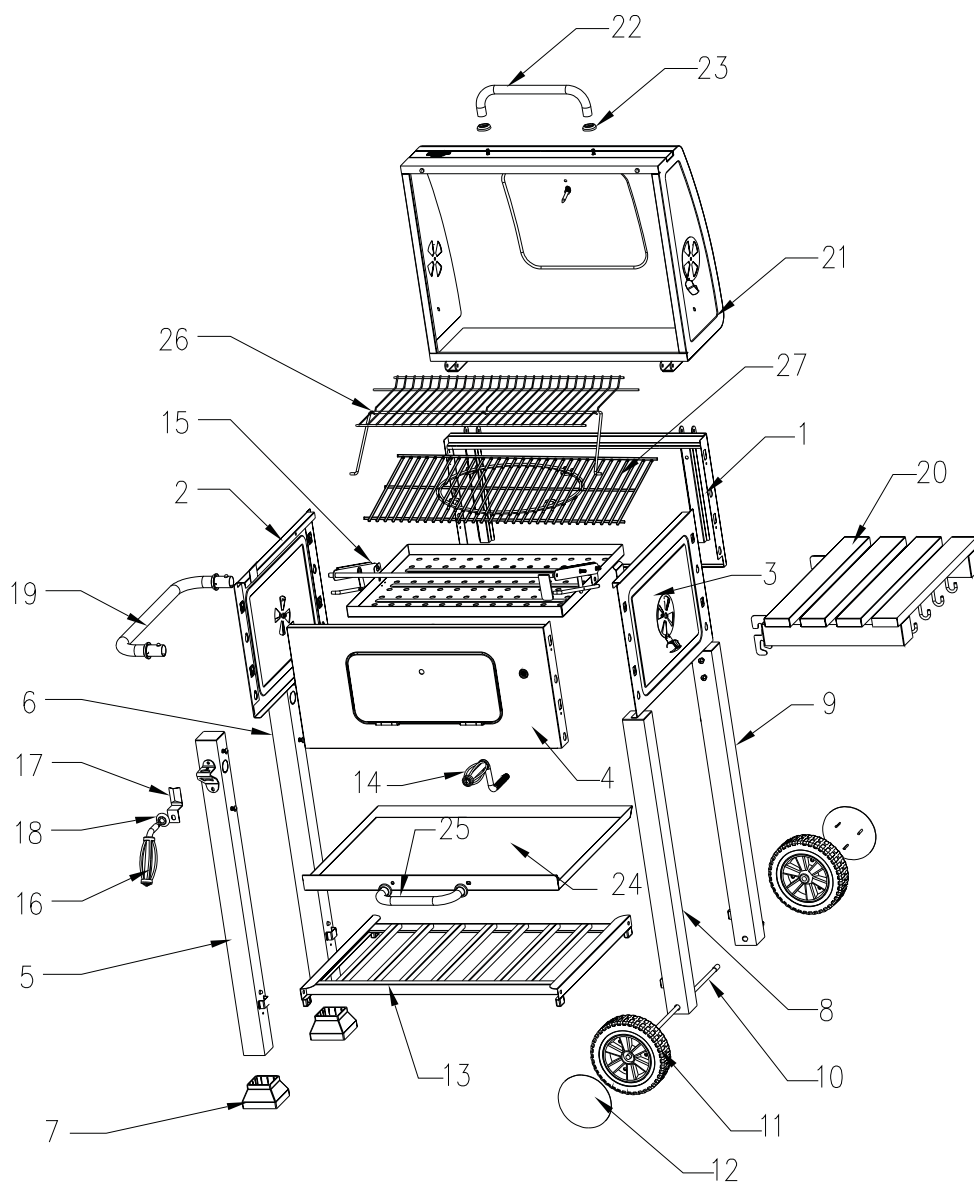
Univerzálny ochranný kryt



- Číslo výrobku 8600
- vyrobený z vysokokvalitnej, odolnej polyesterovej tkaniny 300x250D
- s vodeodolným PVB povlakom
- odolný voči UV lúčom
- so zapínaním na suchý zips
-

- Materiál:
 - Vonkajšok: PVB (Polyvinylbutyral)
 - Vnútro: 100% Polyester
- Rozmery krytu:
cca 104.1x48.3x101.6 cm

Ďalšie ochranné kryty sú k dispozícii online a v predajniach.



Tartalom

A termék használatba vétele előtt	4
A csomagolás tartalma	4
Rendeltetésszerű használat	6
Biztonsági előírások	6
Jelölések	6
Általános biztonsági előírások	6
Biztonsági előírások	7
Összeszerelés	8
Előkészület	8
Az összeszereléshez szükséges eszközök	8
A kerti grill összeszerelése	8
A kerti grill beállítása	12
A grillezés megkezdése előtt	12
A kerti grill kezelése	12
Karbantartás és tisztítás	13
Hulladék eltávolítása	14
Megfelelőségi nyilatkozat	14
Műszaki adatok	14
Szervíz / Ügyfélszolgálat	14
Forgalmazó	14
Javasolt kiegészítők	15
Öntöttvas grillrostély	16
Öntöttvas serpenyő	16
Pizzasütő kőlap	16
Öntöttvas Wok	16
További javasolt kiegészítők	17
Univerzális sütőrács	17
Univerzális ponya	17

A termék használatba vétele előtt

Kérjük, hogy a termék kicsomagolását követően, illetve minden használat előtt ellenőrizze, hogy a kerti grill nem sérült. Amennyiben sérült, kérjük értesítse a forgalmazót. A használati utasítás megfelel a hatályos európai szabályoknak, illetve előírásoknak. Nem EU országok

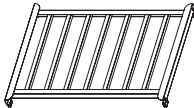
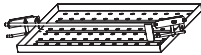
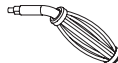
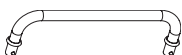
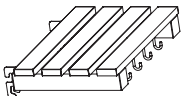
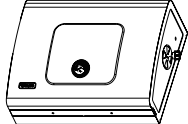
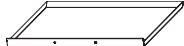
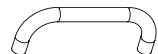
esetében kérjük, kövesse a helyi előírásokat.

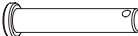


Az üzembe helyezés előtt kérjük, figyelmesen olvassa el a használati utasítást annak érdekében, hogy a kerti grilt biztonságosan és megfelelően használhassa. Kérjük őrizze meg a használati utasítást.

A csomagolás tartalma

1	Tűztér hátfal alsó felfüggesztéssel	
1	Tűztér bal oldalfal szellőzőnyílással	
1	Tűztér jobb oldalfal szellőzőnyílással	
1	Tűztér előlap faszénutántöltő ajtóval	
1	bal első tartóláb, sörnyítővel	
1	bal hátsó tartóláb	
2	tartóláb talp	
1	jobb első tartóláb	
1	jobb hátsó tartóláb	
1	kerék tengely	
2	kerék	
2	kerékfedél	

1	alsó polc	
1	faszénrostély hajtókar	
1	állítható faszenrostély, két tartalék védőfedővel	
1	faszénutántöltő kisajtó fogantyúja	
1	kisajtó záró eleme	
1	fogantyú tartozéka	
1	kerti grill fogantyúja	
1	jobb oldali rácsos tároló akasztókkal	
1	fedél szellőzőnyílással és felfüggesztéssel	
1	fedél fogantyú	
4	fedél és hamutartó tartozéka	
1	hamutartó tálca	
1	hamutartó tálca fogantyúja	
1	melegítő rács	
1	rostély a rostélyban grillező rács	

Összekötő elemek		
A	anya M10	
B	csavar M6x10	
C	alátét M6x16	
D	anya M6	
E	alátét M6	
F	alátét M6x12	
G	csavar M5x28	
H	fogantyú csap	
I	sasszeg	
J	csavar M5x18	

Kérjük ellenőrizze, hogy a csomagolás teljes és sértetlen. Sérült, vagy hiányzó alkatrész esetén haladéktalanul értesítse a kereskedőt. Sérüléssel, hiányzó alkatrészsel kapcsolatos panaszt az összeszerelést követően nem áll módunkban elfogadni.

Rendeltetésszerű használat

A kerti grill melegítésre, főzésre, illetve grillezésre szolgál. Csak kültéri használatra való. Nem alkalmas beltéri, illetve üzemi használatra. Csak a használati utasításnak megfelelően használja. A nem rendeltetésszerű használat balesetveszélyes, valamint a kerti grilt is károsítja. A gyártót az így okozott károkért nem vállal felelősséget.

Biztonsági előírások Jelölések



Veszély! Magas rizikófaktor!
A figyelmeztetés figyelmen kívül hagyása akár végzetes sérülésekhez vezethet.



Figyelem! Veszélyforrás!
A figyelmeztetés figyelmen kívül hagyása anyagi károkat okozhat.



Óvatosság! Alacsony rizikófaktor!
Az eszköz megfelelő használatával kapcsolatos figyelmeztetések.

Általános biztonsági előírások

Kérjük minden használatnál vegye figyelembe.

- Zárt térben használni tilos!
- **Figyelem!** Begyújtásra, újragyújtásra ne használjon alkoholt, sem benzint.
- Begyújtásra csak az EN 1860-3 szabványnak megfelelő gyújtó anyagot használjon.
- **Figyelem!** A használat során a kerti grill átforrósodik, ne helyezze át.
- **Figyelem!** Gyermekektől, háziállatoktól biztonságos távolságra tartandó.

Biztonsági előírások



Veszély! Tűzveszély!

A faszén , illetve a kerti grill alkatrészei használat közben átforrósodnak, tüzet okozhatnak.

- Legyen a közelben tűzoltó készülék, illetve elsősegély készlet.
- A kerti grillt szilárd, vízszintes, tűznek ellenálló terepen helyezze el.
- Gyúlékony anyagoktól legalább 1 m távolságot tartson. Pl.: napellenző, kerti bútor.
- Használat közben a kerti grillt ne mozgassa.
- A faszenet szélvédett helyen gyújtsa meg.
- A kerti grillt maximum 1,35Kg szénnel töltheti fel.
- Egyes élelmiszerek gyúlékony zsiradékot termelnek, ezért minden használat után alaposan takarítsa ki a kerti grillt.
- A hamut csak teljesen kihűlt állapotban távolítsa el.



Veszély! Sérülés és égés veszély!

A kerti grillt nem használhatják gyerekek, illetve csökkent fizikai, vagy mentális képességű egyének. Továbbá megfelelő tudással és/vagy tapasztalattal rendelkező egyének.

- Ezen személyeket figyelmeztetni kell a

- fennálló veszélyforrásokra, valamint felügyelni kell őket.
- Bármely változtatás a terméken tilos és életveszélyes. Kérjük, bármilyen hiba esetén lépjen kapcsolatba ügyfélszolgálatunkkal.
- Gyermekektől, háziállatoktól biztonságos távolságra tartandó. A felforrósodott kerti grill, faszén súlyos égési sérüléseket okozhat.
- Tartson megfelelő távolságot a forró részekről az égési sérülések elkerülésére.
- Mindig használjon grillező kesztyűt.
- Hosszú nyelű grillező eszközöket használjon, hőálló fogantyúval.
- Ne viseljen bő ujjas ruhát.
- Csak az EN 1860-3 szabványnak megfelelő gyújtó anyagot használjon.
- Tisztítás előtt győződjön meg róla, hogy a kerti grill minden eleme teljesen kihűlt.



Veszély! Tűzveszély!

Gyúlékony folyadékok parázsra locsolása rendkívül tűzveszélyes.

- Soha ne használjon folyékony gyújtóanyagot. Pl.: benzin, alkohol.
- Soha ne tegyen gyúlékony folyadékba mártott faszenet a parázsra.



Veszély! Mérgezés!

Gyúlékony folyadék parázsra locsolása hirtelen fellángolást és nagy mennyiségű füstöt eredményez.

- A szén, illetve fabrikett égése során szagtalan szénmonoxid termelődik. Ez zárt térben halálos lehet!
- A kerti grillt soha ne használja zárt térben!



Veszély! Egészségügyi kockázat!

Ne használjon hígítót, vagy egyéb

oldószer a zsiradék eltávolítására.
Ezek mérgező anyagok, élelmiszerrel
nem érintkezhetnek.



Veszély! Veszély gyerekek számára!
A csomagoló fólia gyermekek szá-
mára veszélyes. Fulladást okozhat!

- Ne hagyja a gyerekeket a csomagoló anya-
gokkal játszani.
- Győződjön meg róla, hogy az apró alkat-
részek ne kerüljenek a gyerekek közelébe.
Lenyelés veszélye! Fulladás veszélye!



Veszély! Sérülés veszély!
A kerti grill egyes részei éles éllel
rendelkeznek.

- A kerti grill egyes részei éles éllel
rendelkeznek.
- Kérjük, legyen elővigyázatos a ker-
ti grill összeszerelése során. Viseljen
védőkesztyűt.
- Ne használja a kerti grillt bejárat közelé-
ben, illetve forgalmas helyen.
- Mindig gyakoroljon maximális figyelmet a
grillezés során.
- Legyen éber és ügyeljen arra, amit csinál.
Ne használja a kerti grillt, amennyiben fá-
radt. Amennyiben gyógyszer, alkohol, vagy
kábitószer befolyása alatt áll. Az ilyen hasz-
nát nagyon súlyos sérüléseket okozhat!



Figyelem! Sérülés lehetősége!
A használat során a csavarok meg-
lazulhatnak. Ez csökkenti a kerti grill
stabilitását!

- Minden használat előtt ellenőrizze a kerti
grill állapotát. Amennyiben szükséges

húzza meg a csavarokat.



Figyelem! Kárveszély!

Kérjük ne használjon erős maró,
vagy súroló anyagokat a kerti grill
tisztításához. Ezek károsítják a grill
felületét, karcokat okoznak.

Összeszerelés Előkészület



Veszély! Sérülés veszély!

Amennyiben nem követi az alábbi
utasításokat, az anyagi, illetve egész-
ségügyi károkhoz vezethet a kerti
grill használata során.

Kérjük kövesse az alábbi összeszerelési
útmutatót.

1. Figyelmesen tanulmányozza át az ösze-
szerelési útmutatót.
2. Szánjon elegendő időt az összeszerelés-
re, illetve legalább 2 – 3 négyzetméter
szabad területet.
3. A kisméretű alkatrészek általában előre
összeszereltek.

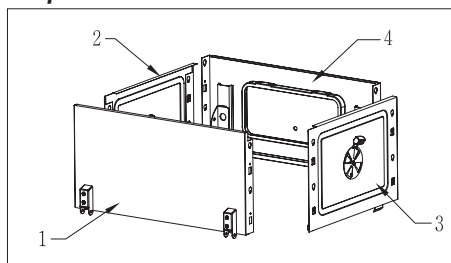
Az összeszereléshez szükséges eszközök.

1x Akkumulátoros csavarbehúzó
1 x Csavarkulcs

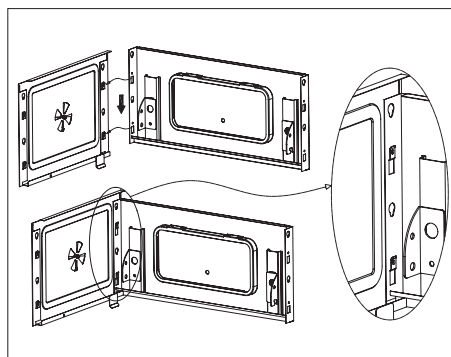
A kerti grill összeszerelése

A kerti grill kicsomagolása. Csomagolja ki a
kerti grillt, távolítson el minden csomagoló-
anyagot. A csomagolóanyagot gyermekektől
tartsa távol, majd a kerti grill összeszerelését
követően a hatályos előírásoknak megfele-
lően semmisítse meg. Az alábbi lépéseket
kövesse a kerti grill összeszerelése során.

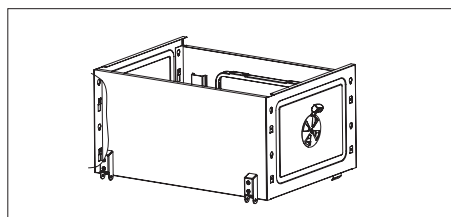
1. lépés



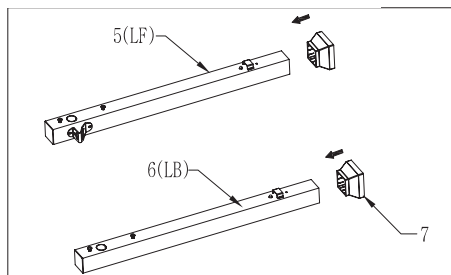
2. lépés



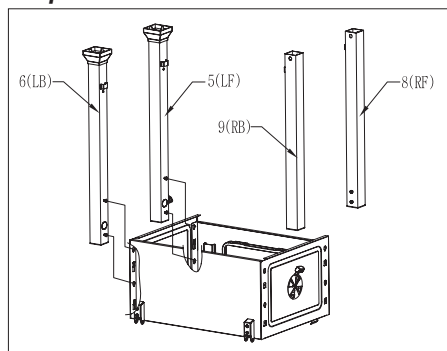
3. lépés



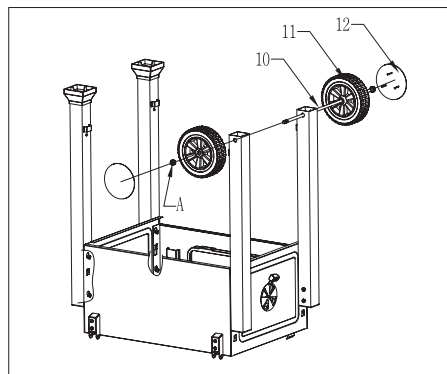
4. lépés



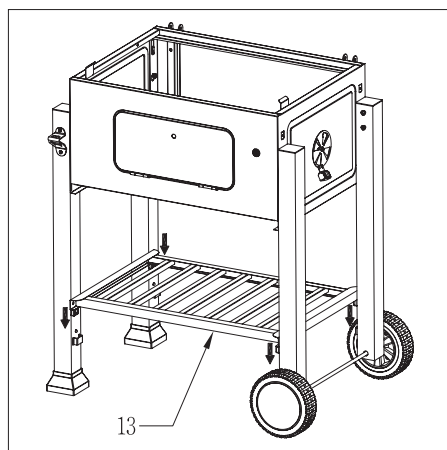
5. lépés



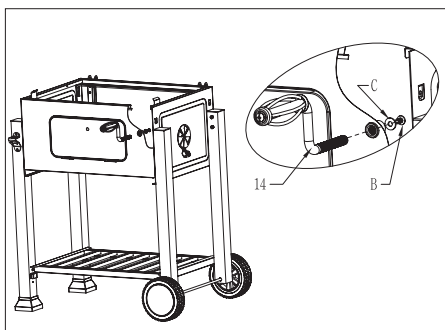
6. lépés



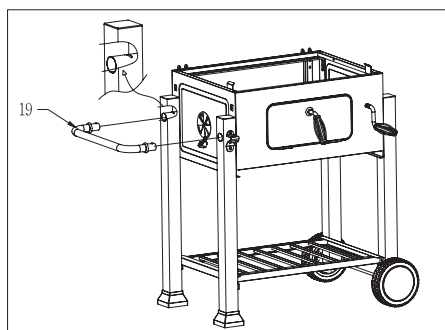
7. lépés



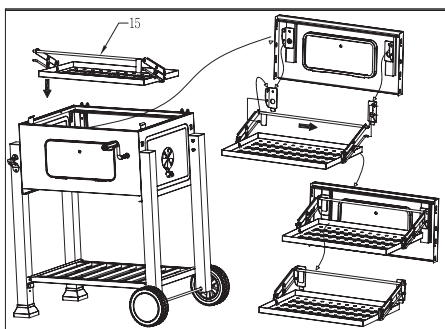
8. lépés



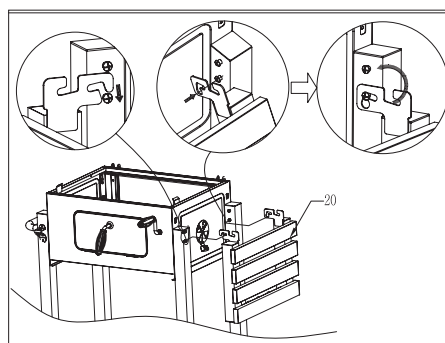
11. lépés



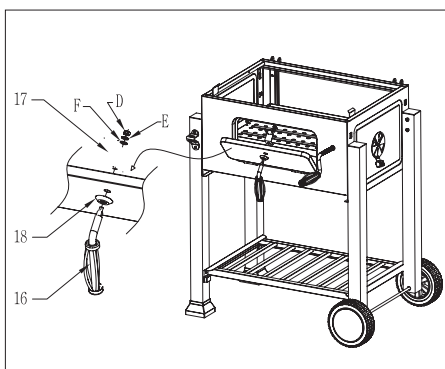
9. lépés



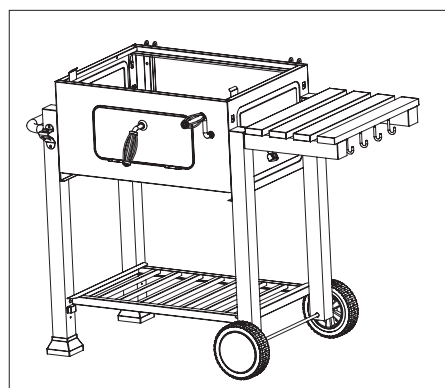
12. lépés



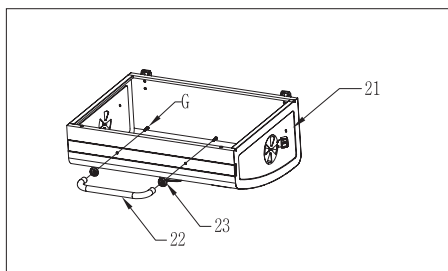
10. lépés



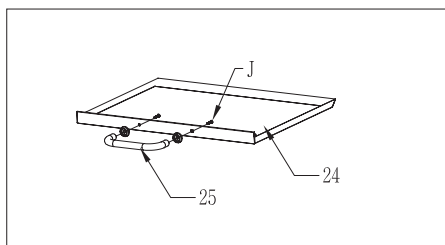
13. lépés



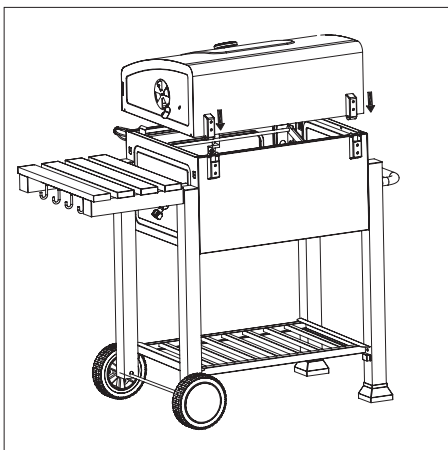
14. lépés



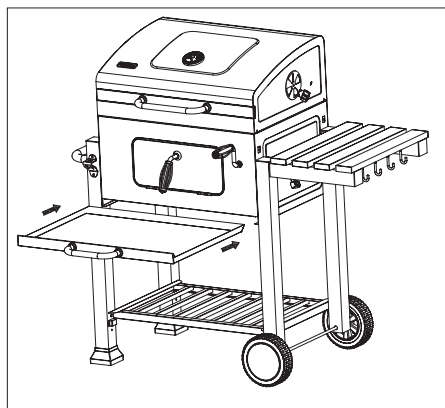
17. lépés



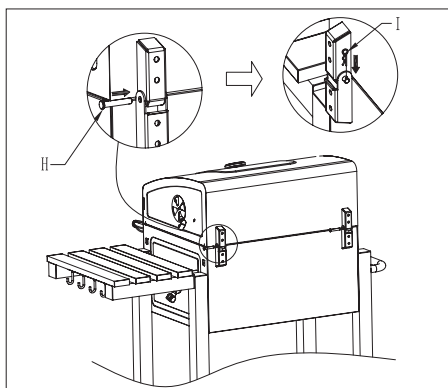
15. lépés



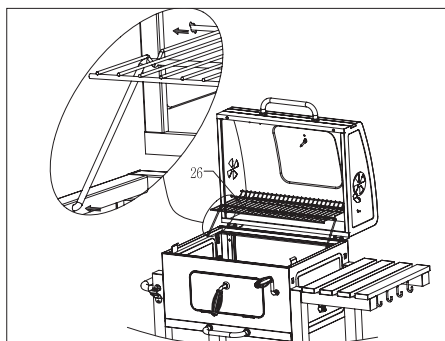
18. lépés



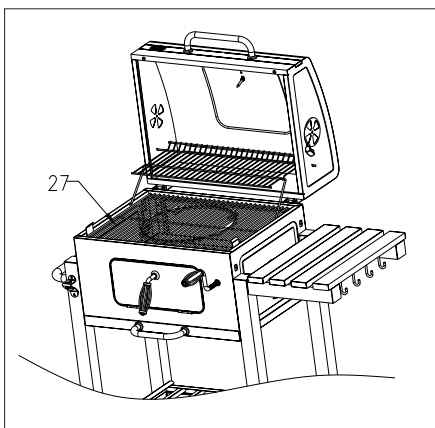
16. lépés



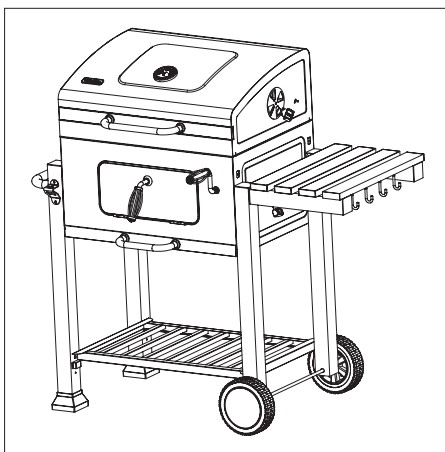
19. lépés



20. lépés



21. lépés



Fontos: Minden csavar legyen megfelelően behúzva.

A kerti grill beállítása

**Figyelem! Kárveszély!**

A használat során a csavarok meglazulhatnak. Ez csökkenti a kerti grill stabilitását!

- Minden használat előtt ellenőrizze a kerti grill állapotát. Amennyiben szükséges húzza meg a csavarokat.
- A kerti grillt egyenes, szilárd felületen helyezze el.

A grillezés megkezdése előtt

- Az első használat előtt mossa le a grillrostélyt, illetve a melegítő rácsot megfelelő mosószerrel.
- **Beavatás**
Az első használatot megelőzően a kerti grillt gyújtuk be, 1–2 órán keresztül hagyjuk 100 °C–200 °C-on égni. Kérjük, a beavatás során ne helyezzen ételt a kerti grillre. Továbbá ne zárja le teljesen a fedelt, csak 1–2 perccel a művelet befejezése előtt.
- **Figyelem:** a beavatás során a hőmérséklet nem haladhatja meg a 260 °C – t.

A kerti grill kezelése

**Veszély! Égés veszély!**

A kerti grill, a faszén, valamint a grillezett étel a használat során forró. Tartson megfelelő távolságot a forró részekről az égési sérülések elkerülésére.

- Tartson megfelelő távolságot a forró részekről az égési sérülések elkerülésére.
- Mindig használjon grillező kesztyűt.
- Hosszú nyelű grillező eszközöket használjon, hőálló fogantyúval.

- Ne viseljen bő ujjas ruhát.
 - Csak az EN 1860-3 szabványnak megfelelő gyújtó anyagot használjon.
1. Nyissa ki a fedelet és vegye ki a „rostély a rostélyban” grillező rácsot (32).
 2. Helyezzen el 2 – 3 szilárd gyújtóanyagot a szénrács közepére. Kövesse a gyújtóanyag gyártó utasításait. Gyufával gyújtsa meg.
 3. A kerti grillt maximum 1,35 Kg szénnel töltheti fel.
 4. Az első begyújtás előtt a kerti grillt avasuk be (lásd, kerti grill beavatása).
 5. Miután a szén megfelelően forró, azt egyenletesen szétterítjük a szénrácsra (15). A feladatra használjon megfelelő eszközt.
 6. Helyezze be a grill rácsokat és a faszénrostély hajtókar segítségével állítsa megfelelő pozícióba (14).
 7. A grillezni való ételkészítést csak akkor helyezze a rácsra, miután a szénen vékony réteg hamu alakult ki. A tálcát az étellel elhelyezheti a rácsos tárolón (20) A polc alá akasztható a kesztyű, illetve a grillező eszközök.
 8. Az ételkészítés típusától függően a fedelet tartsa nyitva, vagy csukja le. Amennyiben hosszabb sütési idő javasolt, célszerű a fedelet lecsukni (21). A hőmérő a fedélen mutatja a grill aktuális hőmérsékletét. Ügyeljen, hogy a hőmérséklet ne legyen túl magas, mivel megéghetnek az ételkészítések.
 9. A hőmérséklet szabályozása lehetséges a fedélen lévő szellőző nyílásokkal.

Karbantartás és tisztítás

A kerti grill kiváló minőségű anyagokból készült. A megfelelő karbantartás és tisztítás érdekében kövesse az alábbi utasításokat:



Veszély! Égés veszély!

A tisztítás megkezdése előtt hagyja a kerti grillt teljesen kihűlni.

- A hamut csak akkor szórja ki, ha a tüzelőanyag teljesen elégett.



Veszély! Egészségügyi kockázat!

Ne használjon erős oldószert, hígítót a tisztításra. Egészségkárosító hatásúak, nem érintkezhetnek ételkészítéssel.



Figyelem! Kárveszély!

Ne használjon erős oldószert, súrolószert, vagy fém súroló szivacsot. Károsíthatják, megkarcolhatják a felületet.

- A grillezés után hagyja, hogy a tüzelőanyag teljesen kiégjen. Ez megkönnyíti a tisztítást.
- Húzza ki a hamutartót (24) és távolítsa el a hideg hamut. Fontos, hogy a hamut azelőtt távolítsa el, mielőtt a környező levegő nedvességét felszívna. A nedves hamu tönkrereszi a kerti grill belső falát. Eképpen rozsdásodáshoz vezethet.
- Tisztítsa a kerti grillt rendszeresen, minden használat után.
- Vegye ki a grillező rácsot és alaposan mossa le mosogató szerrel. Majd alaposan szárítsa meg.
- Vizes szivaccsal távolítsa el a lerakódást.
- Tiszta, száraz és puha törülkövel törölje szárazra. Szárazon, a karcokat elkerülendő ne törölje.
- Langyos szappanos vízzel mossuk a át a külső és belső felületeket is.
- Minden használat előtt húzza meg a csavarokat.

- Védje a kerti grillt a kedvezőtlen időjárási behatásoktól. Bár acélból készült, berozsódásodhat. Az esetleges rozsdafoltokat tisztítsa le és védje 600 °C – ig ellenálló festékkel. Fontos, hogy a hamut azelőtt távolítsa el, mielőtt a környező levegő nedvességét felszívna. A nedves hamu tönkreteszi a kerti grill belső falát. Eképpen rozsdásodáshoz vezethet.
- **FONTOS:** A kerti grillt mindig száraz helyen tárolja.

Hulladék eltávolítása

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, melyet a helyi újrahasznosító központban leadhat.

Tilos a kerti grillt a kommunális / háztartási hulladékba kidobni. A hatályos szabályozást figyelembe véve távolítsa el, vagy szállítsa el a helyi begyűjtő központba.

Megfelelőségi nyilatkozat

Ezen termék megfelel helyi, illetve az uniós előírásoknak (DIN EN 1860-1).

Műszaki adatok

Termékkód: No. 1161

„Tronto Click” Faszenes kerti grill

Nettó súly: 26 kg

Teljes méret, összeszerelve:

115cm x 67cm x 107cm (SzxHxM)

Grillező felület: 56cm x 41,5cm

Tüzelőanyag max. súlya: 1.35kg faszén

Acél festés: 320 °C – ig hőálló

Szervíz / Ügyfélszolgálat

Technikai kérdésekkel kérjük forduljon ügyfélszolgálatunkhoz. A terméket gondosan gyártották, illetve csomagolták. Amennyiben mégis kifogása van a termékkel kapcsolatban, forduljon ügyfélszolgálatunkhoz.

A forgalmazó fenntartja a jogot a műszaki változtatásokra, illetve nyomdai hibákra.

Forgalmazó

NEMO Czech s .r. o.

Na Skalce 941, 150 00 Prague 5

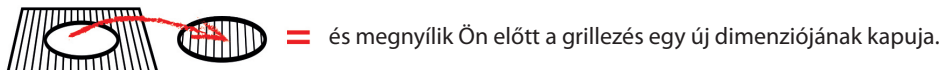
Czech Republic

Javasolt kiegészítők

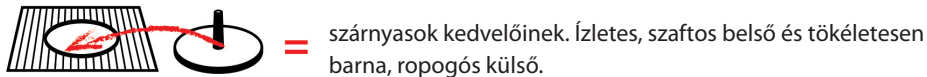
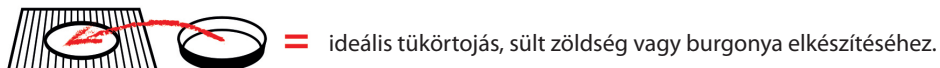
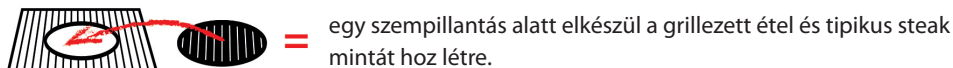
(nem képzik a csomagolás részét)

Online rendelhető.

1. Lépés: Emelje ki a rostély középső részét



2. Lépés: Helyezze be a kívánt grill rostélyt



Öntöttvas grillrostély



- tepro termékkód 8571
- „rostély a rostélyban” rendszerhez
- öntöttvas grillrostély 30.5cm

Öntöttvas Wok



- tepro termékkód 8580
- „rostély a rostélyban” rendszerhez
- öntöttvas wok 35.5cm x 10cm

Öntöttvas serpenyő



- tepro termékkód 8573
- „rostély a rostélyban” rendszerhez
- öntöttvas serpenyő 31.7cm x 3.5cm

Pizzasütő kőlap



- tepro termékkód 8572
- „rostély a rostélyban” rendszerhez
- cordierit pizzasütő kőlap 28.5cm

További javasolt kiegészítők

(nem képzik a csomagolás részét)

Online rendelhető.

Univerzális sütőrács



- tepro termékkód 8551
- zománcozott öntöttvas sütőrács
- a készlet tartalma: 2db
- grill felület: 41.5cm x 27.5cm

Univerzális ponyva



- tepro termékkód 8600
- kiváló minőségű, tartós poliészterből készült 350x250D
- vízlepergető PVC bevonattal
- UV ellenálló
- material: tépőzárral, anyaga:
- külső: PVB (polivinilbutirál)
- belső: 100% poliészter
- méret kb.: 104.1cm x 48.3cm x 101.6cm

